

Rev. A. Barnes' Commentary on Corinthians has been translated into French, by Napoleon Roussel.

A beautiful translation of Macaulay's History of England, has appeared at Prague.

Current News.

The War.—The intelligence from Gen. Banks' department, during the past week, has been the most stirring character. On the morning of the 24th April, at a little distance from Pleasant Hill, the Union forces in advance came into contact with the enemy.

During the night, the rebels were reinforced and made ready to attack us. Early on Saturday morning the firing commenced, and the rebels were skillfully drawn on to an open field, in the middle of which rises the eminence named Pleasant Hill, being about 300 feet above the level of the river.

The first passed over the knoll, and all heads along the line of the knoll and crouching over the crest, and the death signal was sounded. Words cannot describe the effects of this discharge. Several thousand rifles, and several hundred pieces of artillery, were fired simultaneously, and the whole centre of the rebel line was cut down as if by a scythe.

The general—the number of dead in the National Guard at Gettysburg, is said to be 8,512. The highest amount of money found on any one person was thirty-six dollars. The various mendacious reports, taken from the papers, are under charge of Mr. Daniel Weaver, the superintendent of removal.

Gen. Bradford, of Maryland, has issued a proclamation, forbidding the assembling of the State Constitutional Convention on the 27th inst. The governors of the North-western States, had an interview with the President and Secretary of War, on the 24th inst., in relation to the calling of troops from the States for the purpose of attacking the rebel army.

The Sanitary Fair to be opened at St. Louis next week, is a grand success. Up to Saturday last over \$30,000 had been handed over to the treasurer, and the subscriptions will amount to \$100,000. Half a million dollars will probably be raised.

The Metropolitan Fair in New-York, closed on Saturday night, 23d inst. The pecuniary results are \$1,064,278.48. The second concert was the exciting feature of the evening. When the public appeared at 8 o'clock on Saturday, the count stood: McClellan, 11,908; Grant, 9,547; McClellan's majority 2,365. From 2 until 8 P. M., the music received a grand success.

From the Army.—Gen. Fremont has a report that Steuart's cavalry is concentrating at Frederickburg. Gen. Burnside's Army is said to be moving, but the direction is concealed. The Second Corps, under the command of Gen. Sigel, in the service, was reviewed, April 22d, by Gen. Grant and Meade.

Local Intelligence.

Scholarship for Sale.—A Scholarship in Washington College, Pa., may be had on favorable terms. See advertisement.

A New Law Firm.—In another column can be found the card of Messrs. McMaster & Gazzam. We can commend these gentlemen to any of our readers in need of legal services. They will be found to be prompt and reliable.

Destroyed Fire.—Last Friday morning a fire broke out in the large warehouse, corner of Penn and Wayne Streets, occupied by Mr. Daniel Wallace, which entirely consumed the building, 1,000 barrels of flour, 600 barrels of whisky, 1,000 barrels of salt, a large quantity of tobacco, over 3,000 empty oil barrels, etc. Loss \$60,000, partly covered by insurance.

Months.—The Ecclectic Magazine, for May, has fine steel portraits of Charles Dickens and William Makepeace Thackeray. These are followed by twenty-four articles, rich and various; such as make the \$6 a necessity in no such households. Terms, \$6 per year.

Godard's Lady's Book, for May, still maintains the features which have long made it so welcome to the ladies. Farrar's Magazine, for May, is a good number. It promises for the present year twenty-five to thirty steel engravings, twelve plates, and nine hundred wood engravings.

Pittsburgh Markets. (Continued) WHEAT.—No. 1, 94¢; No. 2, 93¢. CORN.—No. 1, 60¢; No. 2, 59¢. RICE.—No. 1, 14¢; No. 2, 13¢.

General.—The number of dead in the National Guard at Gettysburg, is said to be 8,512. The highest amount of money found on any one person was thirty-six dollars.

The Metropolitan Fair in New-York, closed on Saturday night, 23d inst. The pecuniary results are \$1,064,278.48. The second concert was the exciting feature of the evening.

Special Notices.

DEATH.—Dr. C. S. SILL, No. 246 Penn street, attends to all branches of the Dental Profession.

"A SLIGHT COUGH," COUGH.—Few are so much benefited by a single dose of this medicine as those who have a slight cold, which, if neglected, soon attacks the lungs.

Married.

On Tuesday evening, April 12th, at the residence of Judge Adams, Lower St. Clair, by Rev. J. D. Davis, to Miss Sarah E. Gibson, daughter of Mr. James H. Adams, to Miss Sarah E. Gibson, daughter of Mr. James H. Adams.

On Tuesday evening, April 12th, at the residence of Mr. B. M. Platt, at the residence of Jos. Peirce, Sr., in Salt Creek Tp., Muskingum Co., Ohio, by Rev. J. D. Davis, to Miss Susan M. Peirce, daughter of Mr. James H. Adams, to Miss Susan M. Peirce, daughter of Mr. James H. Adams.

On the afternoon of the 10th of April, at the residence of the bride's mother, by Rev. R. F. Wilson, Mr. R. L. Riggs, of McKeesport, Pa., to Miss Sarah E. Gibson, daughter of Mr. James H. Adams.

On the 20th inst., at the residence of the bride's father, by Rev. D. H. Barton, assisted by Rev. J. P. Wilson, Mr. G. M. Johnson, of McKeesport, Pa., to Miss Sarah E. Gibson, daughter of Mr. James H. Adams.

On March 17th, by Rev. T. V. Milligan, at the residence of Mr. Benjamin Griffith, Mr. James H. Adams, to Miss Sarah E. Gibson, daughter of Mr. James H. Adams.

Washing by the bill is a new occupation for the poor. The same has been introduced in the North Carolina one, and it is not known where they may strike the next blow.

Foreign.—Garibaldi, accompanied by his two sons, arrived at Southampton on Sunday morning, April 24th, and was received with great enthusiasm by the British authorities.

Obituary.

DIED—Of diphtheria, July 17th, 1863, SUSANNAH M., aged 7 years, wife of William Adams, at Pleasant Hill, Ohio, aged 10 years and 6 months; and ANN, aged 20th, BEBBOA M'OLING, aged 6 years and 7 months; Little daughter of James and Elizabeth McLean, of New Texas, Pa.

DIED—Of consumption, November 28th, 1863, MARY JANE, wife of William Adams, at Pleasant Hill, Ohio, aged 28 years; and on December 21st, MAGGIE, her little daughter, aged 2 years and 10 months, of diphtheria.

DIED—Of diphtheria, November 20th, 1863, JOHN B. ELLSWORTH, aged 4 years and 2 months; and on December 25th, ANDREW WILLIAMS, aged 8 years and 10 months; sons of Andrew Cochran, near New Texas, Pa.

DIED—January 26th, on Long Island, Allegheny County, Pa., GEORGE M'LELLAN, son of Archibald and Mary Gibson, aged 2 years and 2 months.

"Suffer little children to come unto me, and forbid them not; for of such is the kingdom of heaven." — Matt. 19: 14.

A DAILY REPORT OF THE PROCEEDINGS OF THE GENERAL ASSEMBLY.

RESOLUTIONS OF THE GENERAL ASSEMBLY. Approved by the Senate and House of Representatives on April 27, 1864.

THE UNION RELIEF ASSOCIATION.

THE SYNDROS BOARD OF COLLECTORS. The Executive Committee will meet at half past 10 o'clock P.M., on Friday, April 27th.

THE BIBLICAL REPOSITORY.

THE BIBLE SOCIETY. The Executive Committee will meet at half past 10 o'clock P.M., on Friday, April 27th.

PERSONS WISHING A FINE COPY OF THE BIBLE.

Persons wishing a fine copy of the Bible, with notes, should apply to the Bible Society, No. 101 Broadway, New York.

LIFE AND TIMES OF JOHN HUSS.

LIFE AND TIMES OF JOHN HUSS. A new edition. The Second Edition of the Life and Times of John Huss.

THE BOHEMIAN REFORMATION.

THE BOHEMIAN REFORMATION. A new edition. The Second Edition of the Bohemian Reformation.

NOTICES OF THE WORK.

NOTICES OF THE WORK. A new edition. The Second Edition of the Notices of the Work.

WASHINGTON INSURANCE COMPANY.

WASHINGTON INSURANCE COMPANY. A new edition. The Second Edition of the Washington Insurance Company.

ROBERT CARTER & BROS.

ROBERT CARTER & BROS. A new edition. The Second Edition of the Robert Carter & Bros.

DEVOTIONAL BOOKS.—RED EDGES, &C.

DEVOTIONAL BOOKS.—RED EDGES, &C. A new edition. The Second Edition of the Devotional Books.

IMPORTANT AND INTERESTING BOOKS.

IMPORTANT AND INTERESTING BOOKS. A new edition. The Second Edition of the Important and Interesting Books.

LIFE IN VICKSBURG.

LIFE IN VICKSBURG. A new edition. The Second Edition of the Life in Vicksburg.

MY GAVE LIFE IN VICKSBURG.

MY GAVE LIFE IN VICKSBURG. A new edition. The Second Edition of the My Gave Life in Vicksburg.

NEW BOOKS IN PRESS BY SHELDON & CO.

NEW BOOKS IN PRESS BY SHELDON & CO. A new edition. The Second Edition of the New Books in Press.

REMARKABLE DEPICTION BY A LADY.

REMARKABLE DEPICTION BY A LADY. A new edition. The Second Edition of the Remarkable Depiction.

REMARKABLE DEPICTION BY A LADY. A new edition. The Second Edition of the Remarkable Depiction.

STEEL TOOTH HAY AND GRAIN HORSE RAKES.

STEEL TOOTH HAY AND GRAIN HORSE RAKES. A new edition. The Second Edition of the Steel Tooth Hay and Grain Horse Rakes.

Only True Dentrifice Known.

Only True Dentrifice Known. A new edition. The Second Edition of the Only True Dentrifice Known.

GERMANY OF NEW-YORK.

GERMANY OF NEW-YORK. A new edition. The Second Edition of the Germany of New-York.

HALL & RUECKL, PROPRIETORS, NEW-YORK.

PERSONS WISHING A FINE COPY OF THE BIBLE.

PERSONS WISHING A FINE COPY OF THE BIBLE. A new edition. The Second Edition of the Persons Wanting a Fine Copy.

SABBATH SCHOOL LIBRARIES.

SABBATH SCHOOL LIBRARIES. A new edition. The Second Edition of the Sabbath School Libraries.

FINANCIAL AGENT WANTED IMMEDIATELY.

FINANCIAL AGENT WANTED IMMEDIATELY. A new edition. The Second Edition of the Financial Agent.

SAFEST AND CHEAPEST SYSTEM OF INSURANCE.

SAFEST AND CHEAPEST SYSTEM OF INSURANCE. A new edition. The Second Edition of the Safest and Cheapest System.

WASHINGTON INSURANCE COMPANY.

WASHINGTON INSURANCE COMPANY. A new edition. The Second Edition of the Washington Insurance Company.

STURBENTVILLE FEMALE SEMINARY.

STURBENTVILLE FEMALE SEMINARY. A new edition. The Second Edition of the Sturbentville Female Seminary.

THE SALE OF THE POPULAR NEW SONG AND CHORUS.

THE SALE OF THE POPULAR NEW SONG AND CHORUS. A new edition. The Second Edition of the Sale of the Popular New Song.

THE TEMPLE SERVICE.

THE TEMPLE SERVICE. A new edition. The Second Edition of the Temple Service.

THE FIRST PREMIUMS.

THE FIRST PREMIUMS. A new edition. The Second Edition of the First Premiums.

ORGAN HARMONUM.

ORGAN HARMONUM. A new edition. The Second Edition of the Organ Harmonum.

CABINET ORGAN.

CABINET ORGAN. A new edition. The Second Edition of the Cabinet Organ.

SHAWLS AND SILK SACQUES.

SHAWLS AND SILK SACQUES. A new edition. The Second Edition of the Shawls and Silk Sacques.

SHAWLS AND SILK SACQUES. A new edition. The Second Edition of the Shawls and Silk Sacques.